

Canadian Embassy



Ambassade du Canada

Oscarsgate 20
0244 Oslo 2

Note no. 0582

Monsieur le ministre,

J'ai l'honneur de rappeler que le Canada et la Norvège sont des États non dotés d'armes nucléaires qui sont tous deux parties au Traité sur la non-prolifération des armes nucléaires (TNP) et qu'ils ont tous deux conclu avec l'Agence internationale de l'énergie atomique (AIEA) un accord pour l'application de garanties dans le cadre du TNP. Dans le cas de Norvège, il s'agit de l'Accord entre la Norvège et l'Agence relatif à l'application de garanties dans le cadre du Traité sur la non-prolifération des armes nucléaires" (INFCIRC/177).

J'ai en outre l'honneur de me référer à la transaction intervenue entre la British Nuclear Fuels Limited du Royaume-Uni et l'Institut for Energiteknikk de la Norvège en vue de la fourniture de 250 kilogrammes d'uranium faisant l'objet d'une obligation envers le Canada (et contenant 10 kilogrammes d'uranium 235) pour le Projet Halden de réacteur de l'OCDE et de proposer que le transfert envisagé s'effectue aux conditions suivantes:

Son Excellence M. Thorvald Stoltenberg
Ministre des Affaires étrangères
Oslo